

# КРАКІВСЬКІ ВІСТІ

Народний часопис для Генерал-Губернаторства

<p>„Krakauer Nachrichten“ Ukrainische Volkszeitung für das General-Gouvernement</p> <p>Adresse der Redaktion: „Krakauer Nachrichten“ Krakau, Orzeszkowagasse 7. II Fernsprecher 104-81.</p> <p>Adresse der Administration: Krakau, Karmeliterstrasse 34 II. Fernsprecher 230-39</p>	<p>ПЕРЕДПЛАТА в краю і закордоном: місячно 3 зол. 50 сот. чвертьрічно 10 зол. 50 сот. піврічно 20 золотих річно 40 золотих Курс 1 нім. марки 2 зол.</p> <p>Адреса Редакції: Краків, Ожешкової 7, тел. 104-81 Адреса: Адміністра. Краків, Кармелітська 34, тел. 230-39 Дирекції: ч. тел. 137-42</p>
---	--

ВИХОДИТЬ В ПОНЕДІЛОХ, СЕРЕДУ І ПЯТНИЦЮ

## ФРАНЦІЯ СКЛАЛА ЗБРОЮ!!!

ГОЛОВНА КВАТИРА, 17. 6.

ПРЕМ'ЄР НОВОГО ФРАНЦУСЬКОГО УРЯДУ МАРШ. ПЕТЕН ЗАЯВИВ У РАДІОПРОМОВІ ДО ФРАНЦУСЬКОГО НАРОДУ, ЩО ФРАНЦІЯ ПРИМУШЕНА ТЕПЕР СКЛАСТИ ЗБРОЮ. ОДНОЧАСНО ПОДАВ ДО ВІДОМА, ЩО ПОРОБИВ САМЕ ЗАХОДИ, ЩОБ ПОВІДОМИТИ НІМЕЦЬКИЙ УРЯД ПРО ЦЕ РІШЕННЯ І ЩОБ ДОВІДАТИСЯ ПРО УМОВИНИ, НА ЯКИХ НІМЕЧЧИНА ЗГОДИЛАСЬ БИ НА ПОБАЖАННЯ ФРАНЦІЇ.

АДОЛЬФ ГІТЛЕР ЗУСТРІНЕТЬСЯ З ПРЕМ'ЄРОМ УРЯДУ ІТАЛІЇ БЕНІТОМ МУСОЛІНІЕМ І ПІДЧАС НАРАДИ РОЗГЛЯНУТЬ СТАНОВИЩЕ ОБОХ ДЕРЖАВ.

### На цілому фронті тріщить...

ЛІНІЯ МАЖІНО ОКРУЖЕНА. — БЕЗАНСОН, ОРЛЕАН І МЕЦ У НІМЕЦЬКИХ РУКАХ. — ПОГРОМ НАД ЛЬОАРОЮ.

— Головна квартира, 17. 6. — Начальна команда німецької армії подає:

Німецькі війська переслідують безупинно розбиті французькі армії, що відступають масово в полудневому і полуднево-західному напрямі. В місцях, де ще деякі частини ставлять правильний спротив, відкидають їх з поважними втрагами. В наслідок сміливої акції змоторизованого німецького відділу, яким кермував особисто командант дивізії, вдалося німецьким військам зайняти місто Орлеан та обсадити там зовсім неушкоджений міст на Льоарі. Німецьке летунство переслідувало втікаючі ворожі відділи. Багато мостів на Льоарі поцілено бомбами. Численні кольони, що обсадили згадані мости, літаки обкидали бомбами та обстрілювали зі скорострілів.

Змоторизовані відділи, що пробивалися через Бургундію і Лянгре в полудневому напрямі, здобули новий терен. Тут німецькі війська здобули два летовища з 39-ома літаками, приготованими до лету і навантаженими бомбами. НА ПОЛУДНЕВИЙ ЗАХІД ВІД БЕЗАНСОН НІМЕЦЬКІ ВІЙСЬКА ДІЙШЛИ ДО ШВАЙЦАРСЬКОГО КОРДОНУ, ЗАМИКАЮЧИ ПЕРСТЕНЬ ДОВКРУГИ ФРАНЦУСЬКИХ ВІЙСЬК, ЩО НАМАГАЛИСЯ ПРОБИТИСЯ З ЛЬОТРИНГЕНУ І З ЕЛЬЗАСУ. У північній частині Льотринген німецькі війська зближаються від північного-заходу до міста Сен Мішель. Використовуючи пролом на лінії Мажіно на полудне від Сарбрікен німецькі дивізії машерують постійно наперед у напрямі каналу Рен — Марна, хоч ворог ставить (Докінчення на 2 ст.)

### III. КОНКУРС

Дирекція «Українського Видавництва» у Кракові розписує конкурс на такі підручники для народніх шкіл:

1. Початки нім. мови для III. і IV. класів;
2. Друга нім. читанка для клас V—VII;
3. Рахункова книжка для I. класу;
4. Арифметика з геометрією для V. кл.;
5. Арифметика з геометрією для VI. кл.;
6. Арифметика з геометрією для VII. кл.;
7. Граматичні вправи української мови — I. часть — для клас III. і IV;
8. Граматичні вправи української мови — II. часть — для клас V—VII.

Величина підручника — найбільше 10 аркушів друку.

Остаточний речинець присилки готових до друку рукописів (писаних на машині — або читким письмом на одній сторінці, з рисунками зробленими тушом) мінає 15. серпня ц. р.

Докладніші інформації відносно укладу й об'єму кожного підручника подасть Дирекція «Українського Видавництва» кожному авторові зокрема.

Краків, у червні 1940 р.

Дирекція

«Українського Видавництва» у Кракові, вул. Кармелітська 34/II.

### Капітуляція Франції

Краків, 18. червня 1940.

(h) Після того, як на полях Фляндрії знайшов свій трагічний кінець англійський експедиційний корпус, після загибуні всієї північної французької армії та проломання лінії Вейгана — швидкий кінець німецько-французької кампанії був уже аж надто очевидний. Зміна в останній хвилині на становищі військового команданта Парижа та мирна здача столиці Франції вказувала проречисто на щораз більшу перевагу тих елементів у французькому начальному командуванні та в цілому французькому громадянстві, які розуміли безвиглядність дальшого спротиву.

Вістки про те, що внутрі французького кабінету йшли палкі суперечки на тлі різної оцінки воєнно-політичної ситуації, показалися на сто відсотків правдиві. Нема чому дивуватися! Можна уявити собі настрій серед керманців наймогутнішої до недавня європейської держави, яка спіралася на найчисленнішу військову силу та на цілу сітку військово-політичних союзів, — коли раптом на очах тих керманців у нівець провалювалась вся та сила, коли при всій героїській обороні кожного міста, ба навіть по містах кожного дому, — простір переставав грати роль у німецькому наступі, та коли прийшлося ствердити, що з численних союзників на полі бою не залишився ані один! Військова ізоляція Франції поруч із збільшенням числа ворожих фронтів була мабуть рішальною для заломання настрій у французькому народі.

Капітуляція це логічний висновок із ствердження факту поразки. Внутрішньо-політичним висновком програної ставки на Англію — був упадок кабінету Рейно. Коли ми читали, що провід кабінету перейняв марш. Петен та ген. Вейган, то знали, що політична вимова тієї зміни тільки одна: державна верхівка Франції покликую до проводу людей з найвищим авторитетом, таких людей, яким ніяка демагогія не може закинути зради, — щоб вони говорили народові гірку правду та щоб вони взяли на себе обов'язок рятувати нарід перед остаточною загибеллю та розмірний лад перед остаточною анархією. Переміг той самий змісл політичного реалізму, що дав себе пізнати вже при здачі Парижа.

Французам було легше подумати про потребу здачі, ніж напр. англійцям. Бо французи, які знали історію рідного краю, знали, що вони впродовж століть і вигравали і програвали. Програвали, витягали висновки з програної, та платили за програму. І тепер знову заплатять. Заплатять не тому, що їх армія не змогла опертись генієві проводу й організації армії німецької та ударній силі німецького вояка, але тому, що їхні засновки політичної організації Європи зперд 20-ти літ і зперд року — виявилися фальшивими.

Яка буде відповідь переможців на прохання переможеного — не знаємо, але знаємо те, що залишиться безсмертною правдою на віки вічні: що таких світлих, таких головокружних перемог, як оця німецька над Францією, нема багато в історії світа!



завзятий спротив. НІМЕЦЬКІ ВІЙСЬКА ЗДОБУЛИ ТВЕРДИНЮ МЕЦ, МІСТА ША-ТО — САЛЕН, ДІЕЗ І САРБУРГ. Також у районі східного берега горішнього Рену наступ німецьких військ у напрямі Вогезів і через канал Рену — Рона у напрямі Вогезів посувається переможно вперед.

На терені Ельзасу боеві ескадри літаків і бомбовиків та протилетунської артилерії підпомагали боеву акцію німецької армії. Твердині і заборолі літаки обкидали найважчими бомбами. Ворог втратив 8 літаків, з того 5 у повітряних боях, 3 зістрілила протилетунська артилерія. Три німецькі літаки загинули.

В останніх днях нім. підводні судна затопили кілька ворожих кораблів міст. по-

над 100.000 тон. Один з підводних човнів під командою капітана Фравенгайма повідомив про затоплення кораблів містоти 45.500 тон, у тому британський корабель «Велінгтон Стар», містоти 11.400 тон. Другий підводний човен під командою поручника маринарки Андраша повідомив про знищення кораблів містоти 53.000 тон, між ними британський кружляк «Керінт», містоти 22.300 тон. Іншому підводному човнові вдалося затопити в Лібрей-Фер один допоміжний британський кружляк, містоти 9.000 тон.

При переході через Рен визначився особистим хоробрим виступом майор баталіону піонірів Гантке.

—О—

## Французська армія у розтічі

Начальна команда німецької армії подає в неділю, 16. ц. м., до відома:

На цілому фронті від каналу Ля Манш аж до швейцарського кордону наступ німецьких військ йде переможно вперед. Під час погоні за побитим ворогом у напрямі Льюари суперничають між собою змоторизовані і незмоторизовані частини у величезних маршах випереджуючи дуже часто втікаючого і вичерпаного неприятеля. Число полонених постійно зростає.

Безнастанні атаки летунства звертаються сильним ударом проти частин ворога, що відступають залізними шляхами і шосами до Льюари. На полудневий схід від Парижа і над горішньою Марною сильні панцирні і змоторизовані відділи посуваються швидко на полудне. Війська перейшли височину Лянгре. Тому перервано шляхи відвороту французьким військам, які відступають з відтинка Саари і Рену. Німецькі війська здобули ТВЕРДИНЮ ВЕРДЕН З УСІМИ ПІ ФОРТАМИ І СИЛЬНІ ТВЕРДИНИ В ОКОЛИЦІ ЛЬОНГІОН. НА ФРОНТІ СААРИ ПРОЛОМАНО ЛІНІЮ МАЖІНО МІЖ СЕН АБОЛЬ І СААРАЛЬ-БЕН. На схід від Кольмару німецькі війська перейшли горішний Рен атакуючи на

широкому фронті. Летуни і протилетунська артилерія підпомагали успішно похід армії.

Крім того на цілому фронті ескадри боевих і розвідних літаків та бомбовиків атакували на широку мірку комунікаційні шляхи ворога за фронтом. У багатьох місцях розпорошили маршеві кольони і попереривали бомбами залізничні шляхи, поціливши бомбами коло 30 поїздів. Багато поїздів з муніцією вилетіло в повітря. Загальні втрати ворога сягали вчора 40 літаків, з того 12 зістрілено у повітряних боях, протилетунська артилерія зістрілила 9, решту знищено на землі. 7 німецьких літаків загинуло.

Німецькі підводні човна можуть похвалитися двома новими успіхами. Один підводний човен повідомив після свого повороту про затоплення 30. травня ц. р. одного транспортовця з військом 12.000 тон містоти. Інший підводний човен сторпедував один допоміжний британський кружляк, 14.000 тон містоти. Під час пролому лінії Мажино на фронті Саари визначився знову поручник піхоти Отто Шульц, про якого хоробрість була вже згадка у звідомленнях начальної команди.

## Американський журналіст у Фірера

— Берлін, 17. червня. Фірер прийняв на західному фронті американського кореспондента Вігана, та дав йому декілька пояснень для американської преси щодо німецько-американських взаємин.

Щодо взаємин Німеччина та Америка Фірер заявив: Німці є одною з небагатьох держав, що стояли досі осторонь американських справ.

Німці не мали, ані не мають ніяких територіальних та політичних інтересів на американському континенті. Якщо хтось ставить справу інакше, то ця неправда є ширена не без причин і навмисне. Як наладнає собі американський континент своє життя — заявив Фірер — нас не цікавить.

Щодо доктрини Монрое завважив Фірер:

„Не вірю, щоб якусь доктрину, таку як її проголосив Монрое, можна брати тільки як одностороннє невмішування. Бо ціль доктрини Монрое не лише в тому, щоби європейські держави не мішались до американських справ, чого Англія, що має великі політичні і територіальні інтереси в Америці не придержується, але й у тому, щоби Америка не вмшувалась до європейських справ. Що саме Вашингтон видав таку остерогу американському народові, це найкращий доказ точного її розуміння та логіки. Я ще додаю від себе:

Америка для американців, Європа для європейців.

На запит про думку щодо заповідного президентом Рузвельтом озброєння, відповів Фірер:

„Я придержуючись засади Монрое також і при відповіді на це питання. Не маю осуджувати програми озброєння в Сполучених Державах — не цікавлюсь тим. Від ряду літ працюю в наслідок таких же

примусових умовинах над найбільшою програмою озброєння у світі, тому можу відрізнити фантастичні поголоски від реальних можливостей практичного життя. Тут загалом мається до діла з фантастичними поглядами.”

На запит щодо інтервенції Америки через доставу літаків та воєнного знаряддя заявив Фірер:

„Інтервенція Америки через масові доставки в нічому не може змінити вислідів теперішньої війни. Зайво зясовувати тут краще мої погляди. Дійсність сама виявить”.

Щодо поширюваних в Америці поголосок про т. зв. «п'яту кольону» то Фірер заявив:

„Не можу займатись т. зв. «п'ятою кольоною», бо поза видумками фантастів вона не існує. Якщо якась влада пхнувши свої народи у війну переживає описі страхіття заломання, то ясно, що силкується звалити свою вину на когось іншого. Та по суті все це для створення загального поняття опозиції, що існує, річ ясна, у кожному краю.

Ця опозиція не має нічого спільного з Німеччиною, а навпаки — це або скрайні радикальні націоналісти, або міжнародньо зорганізовані комуністи, чи там якісь інші противники війни.

А лише тому, що ці політики не мають інакшої змоги впоратися з опозицією, то закидають їм зраду батьківщини, силкуючись такими негідними заходами вдягнути на себе омофор патріотизму, причому замилюють світові очі якоюсь видуманою страхітливим «п'ятою кольоною».

Противники наші програють цю війну не через «п'яту кольону», а через зловживання, несовісність і духову низкість політиків. Програють і тому, що їхня вій-

ськова організація погана, а боевий провід нездарний. Німці вийдуть побідниками, бо німецький народ знає, що по його боці правда, бо німецька військова організація і провід кращі, бо маємо незрівняну армію, та прегарний воєнний виряд.

Не мав я ніколи задумів — заявив далше Фірер — нищити британську світову імперію. Навпаки ще напередодні тієї війни спричиненої Англією та Францією, зясував я англійському урядові умови і то так джеко йдучи, що навіть запропонував допомогу Німеччині для вдержання імперії. Не вимагав я нічого більше від Англії як рівноправності Німеччини і щоб так вона була трактована, щоби Англія охороняла побережжя Німеччини, колиб ця була замішана у війну і врешті, щоби нам повернено німецькі кольонії. І я дістану їх!

Та Льюндон і опінія цілого світа були за тим, щоб знищити націонал-соціалізм, а Німеччину поділити, до решти розброїти і відібрати їй всю міць. А проте я не мав ніколи таких задумів щодо Англії, ані так не висловився супроти неї.

—О—

## Італійські успіхи

Начальна команда італійської армії оголосила в неділю 16. ц. м. такий комунікат: На альпійському кордоні італійські стежні відділи розвивають діяльність по другому боці кордону. Ворог залишив в італійських руках полонених та автоматичну зброю.

На Середземному Морі флота і летунство продовжувало свою діяльність щораз то успішніше і з щоразто більшими осягами. Італійські торпедовці затопили в дальшій переможній акції проти підводних човнів ворога один підводний човен уже після того, як англійське радіо офіційно потвердило втрату англійського кружляка «Каліпсо», як про це повідомляв уже італійський воєнний комунікат ч. 2. Одночасно італійське летунство дало доказ свого офензивного духа і всюди перебрало ініціативу.

З наявним успіхом перевело численні бомбардування французьких летовищ, уладжень пристані на Корсиці та арсеналу в Бермулі на Мальті. Крім того при участі 70 стежних літаків переведено зачіпну акцію на широку мірку — проти летовищ у Кан де Море та в Ер-Піефе у полудневій Франції. Знищено 40 ворожих літаків, будьто в завзятих повітряних боях будьто на землі. Далі висаджено в повітря велику порохівню та викликано численні пожежі. Замітна була протилетунська оборона ворога. П'ять італійських літаків не вернулися до своїх баз.

У північній Африці йдуть завзяті бої проти англійських частин, які при допомозі повзів, намагаються повести наступ у напрямі на Сіді — Адеїс. У східній Африці італійські літаки збомбардували летовища в Бербера і в Мандера.

## У справі дитячих садків

Українські Допомогові Комітети й їх Делегатури подадуть негайно Українському Центральному Комітетові в Кракові, вул. Зелена ч. 26, звідомлення зі стану організації Дитячих Садків на терені їхньої діяльності. Потрібні такі дані:

1. Спів місцевостей, в яких садок зорганізовано, або намічується організувати.
2. Чи є дозвіл від шкільної влади.
3. Число дітей кожного садка зокрема.
4. Імя, прізвище, кваліфікації провідниці.
5. Матеріальне забезпечення садка й провідниці (висота винагороди, хто оплачує).
6. Чи конечна матеріальна допомога на удержання садка, на що й в якій висоті).

Краків, червень 1940.

Провідник Українського Центрального Комітету в Кракові.



# На переломі

(Від нашого кореспондента)

Берлін, у червні 1940.

Італія приступила до війни швидше ніж того надіялись найкраще зорієнтовані дипломатично-політичні круги закордону. Тому то — гадаємо — читач захоче нам подарувати нашу особисту резерву у відношенні до того речинця, яку ми висказали в останній нашій еспансько-італійській кореспонденції всупереч зовсім певним гороскопам пересічного німецького «політикана», інтерлюктора чи першого з черги громадянина. Є це прецікаве явище з присумежжа політики і соціології: маси передбачують сьогодні дуже часто краще ніж дипломатичні кабінети. Можливо, причин такого стану треба би шукати в факті, що головні верховоди нашої епохи це сини народніх мас, символи змагання демосу в становому значінні цього слова. Однак фактом є, що до останньої хвилини у минулий, фатальний для союзників понеділок 10. червня, ніхто в Римі не знав про найбільше рішення Мусоліні, як і фактом є, що у всіх інших політичних осередках і столицях світа — де віддавна рахувалися з можливостями інтервенції Італії — не передбачували аж такого поспіху в Паляццо Венечія.

З подвійною лютю звертають тепер союзники, притуплені, але ще досить сильні вістря проти ошуканої союзниці з 1915 року і нещасного версайського мирного договору. Дуже багато сил, завзяття і посвяти мусить виказати італійська нація на своєму острові концентрично відкритому на всі наступи й налети, обороняючи свої імперіальні амбіції. Зірвання Туреччиною торговельних взаємин з Італією, проголошення війни Канадою й африканськими колоніями, врешті дуже гострі слова Рузвелтових погроз все це мають бути перші каміння на шляху до правдивої величчї фашизму та його батьківщини.

Приступлення Італії до війни, сподіване від багатьох тижнів і багатократно заповіджене в еунуціяціях передових італійських політиків і публіцистів відбулося — на що всі звернули слушну увагу — в класичних формах. Французький амбасадор д'Ормессон та його англійський товариш дістали від міністра Чяно офіційне повідомлення, а воєнні операції почалися по шістьох годинах напруженої павзи поміж миром і війною. Словом, Італія, сучасна по-сестра і союзниця Німеччини, держави, що вславилася блискавковими воєнними оперативними ходами сягнула до старих класичних метод куртуазії. Класичність метод, а радше класичність механіки сучасних подій, що безсумнівно переминяють світ і вирішать його нову територіальну шахівницю на нові десятки років дасться — коли пильно приглядатися — ще краще зауважити у ділянці політики трьох великих держав могутньої осі: Берлін-Рим-Токіо. Вістря уваги прилюдної опінії й широких кругів займають сьогодні комунікати генеральних штабів. Та за боевищами, шумом моторів і тріумфальних переможних маршів, зарисовується щораз виразніше тонка, а проте достаточна виразна і логічна павутинна сітка політичної конструкції німецько-італійсько-японської реалізації трикутного бльоку.

Придивімся і зрозуміймо всю цю політику: війну Німеччини з Польщею, Англією і Францією, що почалася 1. або 3. вересня м. р. попередило підписання німецько-совітського пакту про ненапад і про приязнь, що розв'язав Берлінові руки на сході. Тепер 10. червня ц. р. Італія проголосила війну західнім великодержавам і одночасно в італійській пресі тонкою ниткою перевинулася важлива вістка про виїзд новопризначених послів Італії та ССРСР на свої нові становища. Сеньоре Россі і товариш Горелкін розминулися по дорозі, щоб чимскорше зайняти свої відповідаль-

ні крісла. Безсумнівно новий італійський посол у Москві стоятиме у найтіснішому відношенні й співпраці до графа Шуленбурга, амбасадора Німеччини, що його хистові й досвідові новітня історія міждержавних взаємин багато завдячуватиме. Москва, всупереч сподіванням заходу, не вважає себе zagrożеною новим італійським кроком, а московська політична та військова преса говорить про «чорний понеділок» для французів і англійців. — Підім при нагоді у своїх обсерваціях дещо далі, а саме до третього члена трикутника бльоку — Японії. І там побачимо аналогічне і логічне явище: Японія доводить до замирення з Москвою. Саме на днях повідомив «Тасс» про щасливе закінчення переговорів, що велися поміж совітським комісарем закордонних справ Молотовим і японським амбасадором у Москві Того. Мова йде про цю саму проблему, яка своєчасно не могла ніяк бути вирішена совісько-монгольською та японсько-манчжурською комісією в Чіта і в Харбіні. Тепер пішли легко і граничні справи. Японії та ССРСР не лише вдалося наладити на одному відтинку, але існує й надалі надія, що й інші пекучі справи загального характеру переминяються з пливких у постійні і поладжені, як це вже пророкують для обостороннього трактату про рибальство та інших, що виринають між країною серпа і молота та завітчаних вишнями японських островів.

Аналогія і однодушна поведінка трьох зблуканих і зв'язаних спільними інтересами держав виступає в обговореному нами прикладі виразно і пророчисто. Однакова механіка подій і пляніфікацій на майбутнє виринає тут з класичною ясністю, що змушує задуматися й витягати далекоїдучі висновки і науку. Логіка стала аксіомою політики держав осі — як про це свідчить крок Італії — логіка випрацьована і підготована, неприпадкова і неспорядична. Аж до самого «чорного понеділка» важко було світові повірити в дійсну вартість союзу між розгромленою в світовій війні Німеччиною та Італією, що чейже засідала у Версаї в ролі переможця й співника. А тим часом ні в Берліні, ні в Римі не рахувалися — як вийшло аж тепер на верх — з казками демократичного світа. Берлін не сумнівався ні на хвилину про вірність свого друга ізза Бреннеру. 15-го травня появилось, як щомісячно, гарне, люксусове число політичного місячника, органу міністра закордонних справ Рібентропа «Берлін—Ром—Токіо», а в ньому на вступі знаменна стаття одного з дуже близьких співробітників міністра, під вимовним наголовком «Рік чести». Змістом статті, написаної неначе дедикація до того, про що оголосив Мусоліні в минулий понеділок, є перегляд взаємин Берліна і Риму протягом останнього року, в роковини військового пакту. Зреферуємо побіжно хід думок прецизійної статті добре зорієнтованого публіциста.

Проминули роковини італійсько-німецького порозуміння. Дипломатичні хитрунства, безпощадна пресова кампанія і врешті воєнні події проти Німеччини були етапами політики Англії і Франції в цьому році. Німеччина видержала їх побідно не лише в нутрі, але також конструкцією своєї закордонної політики. Вісь Берлін — Рим не захиталася всупереч численним спробам старого світа юдити проти солідарності двох заприязнених народів. Подібний світогляд, однаковонапрямні інтереси а передусім глибока приязнь між двома провідниками, двома найбільшими явищами історії, видержала усі проби. Саме рік тому Рібентроп як висланник Фірера був у Міляні. Аж важко сьогодні повірити, що з нагоди тих відвідин пустили тоді агенції Райтера та Аваса вістку, що в Міляно дійшло з того приводу до бунту населення.

Навпаки Міляно шаліло тоді з радости, зустрічаючи висланника Фірера, який до свого альбому записав собі тоді такі цікаві слова: «Вже часто траплялося в історії, що два великі мужі з одної епохи бували собі ворогами. Доля хотіла, що в нашу епоху живуть два великі мужі — два приятелі. Це для вас італійці і дня нас німців велике щастя. Демократичний світ, що з ненавистю приглядається до імпазантного зросту італійського і німецького народів, може прийняти до відома, що приязнь тих обох мужів не розібеться — що вони хочуть мира, але цей світ мусить також знати, що оба мужі є непереможні.» За два тижні пізніше міністр Чяно пережив таку саму величаву зустріч у Берліні та в приві Канцлера в новій канцелярії підписав договір приязни. Пізнім літом становище одної псевдо держави на сході Європи, держави, що їй запаморочилося на пункті величчї, довело до великого напруження. Англія підбехтувала польські шовіністичні елементи проти Німеччини. Тоді знову зустрілися Рібентроп і Чяно в Зальцбурзі і тоді то полякам і західнім великодержавам не лишено вже ніяких сумнівів, що для великих народів крім питань про право та інтереси передусім важне є питання чесги... Західні політики мали тоді поняття про честь Німеччини, вироблене ще на підставі колишньої міжпартійної німецької політики. Несконтрольований погляд на це поняття дав підставу французькому амбасадорові Кульондрові явитися 15. серпня м. р. в міністерстві закордонних справ і схвилювано та обурено заявити своє розчарування і здивування, що Німеччина вносить в ділянку обміну політичних думок поняття чести. «Ця точка чести — заявив Кульондр зі здивованим порушенням очима — повторюється від деякого часу у всіх німецьких еунуціяціях, загострюючи лише ситуацію.» Фірер і Дуче не побоялися погроз. Польща впала під ударами Німеччини. Фірер повторив тоді бажання мира, яке прийнято як признаку слабости. Тоді Мусоліні перестерігав, і його не послухали. І Фірер пішов війною на захід, якої етапи всі знаємо: договір з Совітами, операції на півночі, переможний марш у Бельгії й Голандії, сильне знищення англійської фльоти, здобуття Парижа, воєнна декларація Італії. На західних державах помстилося сьогодні неприв'язування ваги до слів Мусоліні, що впали у Берліні в 1938 році: «Фашизм має етику, що покривається з моєю особистою мораллю, а ця остання звучить так: з другим машерується аж до кінця.» Ці слова Мусоліні — це ціла програма союзу обох народів. — Стільки з важної статті в журналі «Берлін — Рим — Токіо».

Слова двох вождів двох народів не розвіялися з вітром. Війна горить, грядуть нові події. Вночі з мин. вівторка на мин. середу затрубили у перше в Римі сирени алярму. По його закінченні урядово повідомили, що ціла оборонна машина працює знаменито. Кореспондент «Франкфуртер Цайтунг» не чув підчас алярму стріляння гарматних батарей, значить ворогів над містом не було. Ціла Італія, що залишилася в хаті, сидить при радіоприймачах. Повідомлення головної квартири об'єктивні і не хочуть затаювати навіть ворожих вдалих операцій. З погляду довготривалої пропаганди це правильно. Появилось дуже багато нових розпорядків, начальна команда покинула Рим, міністр Чяно вступив до летунства. Ціла Італія безумовно відчуває вагу і повагу, але з надією слідкує за розвитком воєнних операцій. Папа Пії XII. заявив, що Риму не покине і хоче бути весь час при вірних своїй дієцезії. Політика Ватикану і надалі неутральна для всіх католицьких держав, хоча само місто Ватикан мусить також гасити світла. Італійське духовенство має за те право йти за голосом свого патріотизму.

А поза тим увесь світ виривчив очі з диву: німецька непереможна армія вже у Парижі.

КТВ.



# Німці у Парижі

Краків, 15. червня 1940.

Ця стаття була написана безпосередньо після звістки про упадок Парижа. Містимо її тому, що сьогодні своїми історичними паралелями та оцінкою значіння вмаршу німців до Парижа вона не втратила на актуальності, хоч події покотилися вже вперед.

Ред.

Серед творів Альфонса Доде знаходиться оповідання про те, як внучка емеритованого французького генерала, яка щоденно читає своєму дідові газети, мусить придумувати щораз нові перемоги, бо дідо хворий на серце і не пережив би вісток, що надходять з поля боїв. Це було у 1870-му році. І тоді, коли німці били французів під Шпіхерн, Вайссенбург і Верт, коли перемогами під Біонвіль та Гравельот, перешкодили полувитись французьким арміям Базена і Мек Магона під Шаллон, коли врешті в 40-му дні після початку війни армія Мек Магона піддалась у Седані та в руки німців дісталось 83.000 французьких вояків, з усіма старшинами та цісарем Наполеоном III, — старий французький генерал-емерит саяв від вісток про безупинний ланцюг французьких перемог. 19. вересня 1870-го року розпочалась була облога Парижа. Впали твердині Туль, Штрасбург і Мец, не вдалися розпучливі спроби Гамбетти відперти німців новозорганізованою армією, врешті 28. січня 1871 року Париж скapітулював. Того дня героїка згаданого оповідання відчитала дідунові тріумфальну вістку, що французи вмашировують до Берліна. Старий генерал зодягнувся у парадний мундур, що його колись носив, і вийшов на балкон, сподіваючись спонтанних маніфестацій на честь армії. Рівним кроком зближались вояки, вулиці Парижа дудонили під колесами гармат. У проміннях сонця виблискували вістря на німецьких пікельгавбах. Не вірив генерал своїм очам, але мусів повірити. І впав мертвий до стіп внучки, якій не вдалося оманом втримати його при житті.

Скільки оман розвіялось в дні 14-го червня 1940-го року! Скільки людської гордині, самозакохання і віри в богів, здвиг-

нених маленькими людськими руками, лягло вчора у вуличній пилуці, що знялась з під ніг переможних німецьких вояків, які знову вмашеровували до столиці Франції! Тоді францусько-німецька війна тривала від 19-го червня 1870 року до 10-го травня 1871 року (коли рахувати до хвилини підписання франкфуртського мира), але на саму облогу Парижа пішло 141 днів. Тепер війна триває точно 9 і пів місяців. За той час прийшов повний воєнно-політичний розгром Польщі, Норвегії, Голандії і Бельгії, занята Данія, знищений англійський експедиційний корпус та розбита північно-француська армія. І рівно в шість тижнів після того, як німецька армія розпочала наступ на західному фронті, який до того часу був цілком мертвий, — столиця Франції опинилась в руках німців! Всесвітня історія записала знову одну дату, яка напевне натхне неодного письменника до белетристичного твору. Елегійним смутком будуть навіяні ті твори у французьких письменників, пеанами у честь могутньої динаміки німецького народу будить пройняті німецькі літературні твори з тематикою війни 1939/40 року!

Ніхто з нас тут, обдарований хочби якою уявою, не може представити обі, як виглядає сьогодні Париж і що там діється. Людський вік теж закороткий, щоб були живі свідки різних подібних переживань надсенської столиці, званої митрополією Європи. Ось напр. 14. березня 1814 р. вмашеровували до Парижа союзницькі війська Прус, Австрії, Росії, Швеції і Англії, які спільно боролися проти навіженого воєнним шалом Наполеона I. Але після I-го париського мира Наполеон вернувся несподівано з Ельби, миттю згуртував біля себе армію, здобув Париж і прогнав із нього Людовика XVIII, аж поки свою кар'єру закінчив під Ватерльо. І тоді, 7. червня 1815 року, коаліційні війська знову ввійшли до Парижа. За світової війни німецькі війська теж підступили майже під Париж. Французький уряд утік був до Бордо. Битва над Марною врятувала тоді Францію і її столицю, яка іменем своїх передмість — Версалу, Сен-Жермен, Нейї

та Севр — охрестила мирові договори, що мали пімстити страх та упокорення парижан з попередніх століть.

Пімста є висловом почування, а ніяке почування — крім самоозрозумілої любови рідного краю — не є добрим дорадником у політиці. Найгіршим з усіх дорадників буває ненависть, яка засліплює і штовхає до діл, що мусять мститися: але не на ворогах, тільки на самому собі, на авторах політичних актів, зроджених із пімсти. Так і було у році 1919-ім. Мирові конференція у Парижі, яка перетворилась була у безглузде знущання над воєнними противниками, не була закінченням війни. Це був тільки початок провізорії з цілком певною і неминучою черговою воєнною розпратою. 14-го червня 1940 року розвіявся сон тодішніх тріумфаторів, які вірили у те, що поклали гранітні основи під новий лад в Європі бодай на сто літ. Але багнетами можна виграти війну, зате на багнетах не можн втримати мира. 20 літ було досить, щоб трісла, як миляна банька, вся «версаяська система».

Віддача без бою Парижа свідчить про те, що змісл релізму переміг у парижан. Вони оперлися буфонастичній фразеології, яка казала з 4-мільонового міста робити твердиню та перетворювати її в однорумовище, в одно цвинтарище. Вони не хотіли наслідувати мешканців Варшави, які пішли, як барани, за покликом тих, що самі хоробро втекли. З хвилиною, коли уряд Рейно знайшовся поза рогачками Парижа — він втратив владу над столицею. Добре сталося, що збереглися безцінні скарби людської культури. Добре сталося, що перемагає у світі здоровий глузд. Добре буде, коли вістка «німці у Парижі!» промостить шлях новій думці, новому, кращеві ладові, який мусить настати для всіх, що були покривджені версаяським миром.

## ВІКТОР ЕМАНУІЛ ДЯКУЄ ГІТЛЕРОВІ

Сердечний лист Мусоліні.

Король Італії і цісар Етіопії Віктор Емануїл вислав Гітлерові телеграму, в якій висловлює йому подяку за щирі побажання з приводу приступлення Італії до війни. Водночас Мусоліні вислав Гітлерові сердечного листа, як відповідь на його телеграму.

Проф. д-р Мирон Кордуба

## Болеслав-Юрій II.

Останній самостійний володар Галицько-Волинської держави.

З нагоди 600-ліття його смерті.

### ПОЧАТОК ВОЛОДІННЯ.

Джерела не кажуть, коли саме Болеслав-Юрій II засів на володимирським престолі. Тому що перший виставлений ним документ походить з 1325 р., новочасні історики згідно приймають цей рік за початковий його володіння. Одначе переховався лист одного з комтурів Німецького ордену з 1325 року, в якому цей пише про приїзд „Русичів” з Володимира та Визни у справі визволення своїх свояків, захоплених в осені попереднього року біля Гродна. З цього виходить, що тут ішло про посольство, вислане володимирським князем на Литву та перехоплене в дорозі німецькими лицарями, а це вказує, що мазовецький княжич в осені 1324 вже володів у Володимирі. З недавно знайденої грамоти кн. Тройдена виходить, що він мав тоді коло 18 літ, проте здогад деяких істориків, немовби Болеслав-Юрій засів на володимирським престолі малим хлопцем і тому через кілька початкових літ в його імени боярська рада кермувала державою, виявився помилковим.

### ВЗАЄМИНИ З НІМЕЦЬКИМ ОРДЕНОМ.

Найдокладніші відомості з обсягу закордонної політики молодого князя маємо про його взаємини з Німецьким орденом,

2\*) дякуючи цій щасливій обставині, що в кенігсберському архіві збереглися до наших часів чотири його грамоти. В першій, виставленій 1325 р., „Юрій, князь Русі” обіцяє великому майстрові Вернерові і всім лицарям ордену дотримати мира та приязни, „як це чинили наші предки: король Данило, прадід Лев і найдорожчий дід Юрій”. По своєму змістові це не був акт союзу, хоч би лише оборонного, бо володимирський князь не зобов'язувався до ніякої підмоги, тільки обіцявав стриматися від усяких кроків, які могли б порушити добрі взаємини, що за володіння його предків наладналися між Галицько-Волинською державою та Німецьким орденом. Був це договір у роді новочасних пактів про ненапад, що зобов'язував обі сторони зберігати строгу невтральність. Товчок підписати договір вийшов мабуть від Німецького ордену. Саме під цю пору Польща і Литва, досі ворожі супроти себе держави, підписали союз, зміцнений одруженням польського королевича Казимира з донькою Гедиміна Альдоною-Анною (15. X. 1325 р.). Загрожений цим союзом Німецький орден мусів подбати, щоби до Польщі й Литви не пристав ще й володимирський князь. Насовується здогад, що грамота Болеслава-Юрія була також ціною, за яку Німецький орден випустив на волю членів посольства, захоплених в осені 1324 року.

Договір з 1325 р. був лише вступом до дальших переговорів з метою тіснішого зв'язання обох держав зі собою. До Володимира приїхав гр. Сігегард зі Шварцбургга,

своєк Романовичів<sup>2)</sup>, який вже перед десятиліттями був посередником при підписуванні договору між Юрієвичами та німецькими лицарями. Вислідом цих переговорів була нова грамота Болеслава-Юрія II., виставлена 9. 3. 1327, що була майже буквальною копією грамоти Юрієвичів з 1316, себто містила в собі постанови про оборонний союз між обома сторонами. Буквальна тотожність грамоти з 1327 р. з грамотою з 1316 р. мала своє політичне значіння. В 1326 р. німецькі лицарі напали на Великопольщу і тому розгорілася наново війна між орденом та Володиславом Локтиком. У цій війні по стороні польського короля станув великий литовський князь. Володимирський князь не хотів встрявати у війну, щоб не наражувати своєї держави на напади з боку обох сильних сусідів. Тому буквально повторення грамоти Юрієвичів мало значіння застереження, що новий договір є лише відновленням давніх традиційних взаємин, які попередників-дядьків Болеслава-Юрія зв'язували з Німецьким орденом, та що він не має наміру брати на себе ніяких нових далекосяглих зобов'язань.

### СТАНОВИЩЕ СУПРОТИ ВОЛОДИСЛАВА ЛОКТИКА

Таке саме становище строгої невтральності старався Болеслав-Юрій II утримати й супроти Польщі. Доказом цього була папи Івана XXII. з 16. червня 1327 р., в якій

\*) Гл. «Краківські Вісті» ч. 52.

2) Мабуть потомок Олени, доньки короля Данила, що віддалася за гр. Гінтера з Кефенбургга.



## Новий уряд Франції

— Женева, 17. 6. Французьке радіо оголосило комунікат, що прем. Рейно уступив і марш. Петен створив новий уряд у такому складі: прем'єр — марш. Петен; віцепрем'єр — Шотан; міністр національної оборони — ген. Вейган; справедливості — Фремеко; війни — ген. Кульсон; маринарки — адм. Дарлен; летунства — ген. Піжо; закордонних справ — Бодуен; внутрішніх справ — Помаре; фінансів і торгівлі — Бутіліє; колоній — Рівіє; виховання — Ріго; публичних робіт — Фросар; хліборобства і прохарчування — Шітері; праці — Февріє; емеритур — Ібарнегарі.

Негайно по уконституванні відбулося перше засідання кабінету марш. Петена під проводом през. Лебрена. На нараді обговорювали військове і дипломатичне положення Франції. По цій нараді марш. Петен оголосив відому заяву, що Франція складає зброю.

## Втеча прем. Райно

— Женева, 17. 6. Під сильним враженням повного розвалу північного фронту — відбулося в суботу 15. червня ц. р. пополудні кількогодина нарада ради міністрів. Пригноблені міністри вислухали розпучливої промови прем. Рейно, головного підбехтувача до війни. Опісля говорив ген. Вейган, при чому між ним і прем. Рейно дійшло до гострої перепалки, підчас якої засипували себе різними закидами. Окруження оборонного трикутника лінії Мажіно виявило безнадійне положення французів і довело до ганебного упадку уряду прем. Рейно, який відлетів з Бордо літаком до Лісабона, столиці Португалії, а звітлія відплив кораблем до Америки. По втечі Рейно навіть нью-йорська преса вже не пише про «незломний спротив французів», лише підкреслює повне заломання Франції.

## Ірландія неутральна

Ірландський посол у Римі Мек Зайті вручив міністрові закордонних справ гр. Чянові ноту, в якій уряд Ірландії стверджує, що хочби Італія приступила до війни, то Ірландія всеж таки збереже неутральність.

## Самоуправа — занедбана ділянка

Громадська та повітова самоуправа — це одна з ділянок, якою український загаль перед світовою війною і по ній на загаль мало цікавився. Питання самоуправи ставало актуальним для нашого громадянства лише підчас виборів до самоуправних органів. Опісля ця справа знову затихала аж до найближчих самоуправних виборів. Та далеко гірше було зі справою службовиків у самоуправі, до якої українців поляки майже зовсім не приймали. Наш дорібок у самоуправній ділянці до р. 1914 був невеликий, бо ми мали ледви кількох вищих урядовців при б. краєвому виділі та невелику кількість урядовців при повітових виділах. Правда, за австрійських часів повітові виділи були прибіжищем збанкрутованих шляхтичів, де нашим людям було важко дістатись, але всеж таки було легше тоді, ніж по світовій війні за Польщі.

Польська влада в початках свого панування хвилево толерувала старих урядовців у самоуправі відсилаючи їх передчасно або на емеритур або перекидаючи до Польщі, та заступала своїми урядовцями. Якщо йде про громадських писарів, то їх залишено аж до часу, доки існували поодинокі громади і доки не створено волостей, себто до р. 1935. Тоді то на волосних секретарів підготовлено кадр чисто польських урядовців, яких перешколено майже на тайних курсах, бо обов'язком повітових інспекторів та шефів безпеки при староствах було подбати про те, щоб на ці курси пролізло якнайменше українців. Якщо на такі курси попала може і невеличка кількість українців, то вони не були опісля волосними секретарями, лише в найкращому випадку помічними службовика-

ми. Так виглядали наші волости щодо службовиків українців; якщо-ж йде про повітову самоуправу, то урядовців-українців на наших землях можна було буквально почислити на пальцях

В такому то стані застала німецька влада самоуправу на наших землях в жовтні 1939 р. Військова влада пообсаджувала лише тут і там місця волосних секретарів, війтів, та громадських солтисів нашими людьми. Коли-ж прийшла цивільна німецька адміністрація, то виявилася повна нестача українських фахових сил, які співпрацювали би з нею. Тому місця дорадників та перекладчиків заняли при староствах чужинці - поляки, які мали опісля вплив на реактивування та національний характер волосних урядів. Якщо деякі ляндрати і намагались обсадити ці уряди розмірно до кількості населення українцями, то полякам удавалось цю справу легко поборювати, мовляв, українці не мають кваліфікованих самоуправних фахівців. Для німецької адміністрації ця справа мала другорядне значіння, бо їй ходило лиш про те, щоб адміністративний апарат поставити на ноги, а чи в цьому апараті є відсоткова кількість автохтонів після національності, тим ніхто не журився. Це використали ворожі нам референти та перекладчики при староствах та інформували німецьку владу, як лише самі хотіли. А вже хіба найкраще відчуло їх працю українське населення та установи, якщо йшло про розділювання контингентів з одного боку і приділ якихнебудь сирівців (соли, нафти і пр.) для наших сіл. Не журились самозрозуміло і повітові інспектори тим, що волости з українською більші-

### Українська Комісарська Управа

фірм

**А. ЕДЕР**

Краків, Фльоріанська 6,

поручає —

ПОРЦЕЛЯНУ, СКЛО, КРИШТАЛИ.

**Е. ШУЦМАН**

Краків, Дітла 63.

поручає гуртово для Союзів і Кооператив —  
СКЛО, ПОРЦЕЛЯНУ, ФАЯНС, ЛЯМПИ.

папа висловлює радість з приводу звістки, що „руський князь Болеслав” задумує вернутись до католицької церкви, та взиває польського короля, щоб „батьківським напінненням” спонукав його здійснити цей намір. Знаючи, як добре папська столиця звичайно була поінформована про взаємини між володарями, не можемо думати, щоб папа звертався до короля Локтика з проханням про посередництво та поміч в такій делікатній справі, якщо між цим останнім та володимирським князем була б якась ворожнеча. З другого боку ведені у Володимирі переговори з Німецьким орденом та підписаний опісля союзний договір доказують, що взаємини між Тройденовичем і польським королем не були надто близькі та приязні. Тут замітимо, що згодом деяких польських та російських істориків, будьтоби Болеслав-Юрій II опісля справді вернувся до римської церкви, є зовсім хибний. Тогочасні джерела не дають до такого здогаду ніякої підстави та рішуче суперечить йому вислів Бенедикта XII. в листі до краківського єпископа з 1341 р., де папа, згадуючи про події, що зайшли у Володимирі в 1340 р., повбиваних княжих слуг називає католиками, а отроеного князя тільки „сином католицьких батьків”.

### СПРАВА МИТРОПОЛІЙ.

Дуже пильно дбав Тройденович про вдержання добрих сусідських взаємин з могутнім великим князем литовським. Ми вже згадували, що він у перших початках свого князювання, в осені 1324 р. пробував нав'язати взаємини з Литвою. До наближення

обох володарів до себе спонукували передусім спільні церковні інтереси. В 1325 р. помер у Москві митрополит Петро, галичанин, який спершу став галицьким митрополитом, а по смерті митрополита Максима дістав від патріярха свячення також на київсько-суздальську митрополію. Його наслідником на київсько-суздальській кафедрі став грек Теогност, що бажаючи не допустити до відокремлення галицької митрополії, поспішно приїхав до Галицько-Волинської держави і тут висвятив у травні 1328 р. двох єпископів: галицького і володимирського. Вертаючись на Суздальщину, забрав зі собою новопоставленого галицького єпископа Федора побоюючись, щоб Болеслав-Юрій не вислав його до патріярха по митрополічій свячення. Це небагато помогло, бо в квітні 1331 р. зустрічаємо Федора в Царгороді в характері кандидата на чин митрополита. Однак заходом заподадливого та енергійного Теогноста все ж таки вдалося не допустити до обнови галицької митрополії; в грамоті Болеслава-Юрія з 11. лютого 1334 р. Федір згаданий як галицький єпископ, а не як митрополит.

Одночасно Теогност заходився біля скасування окремої литовської митрополії, користуючись смертю тамошнього митрополита Теофіля (ок. 1330 р.). Вважаючи себе правним наслідником Теофіля, виступив з претенсіями до оставленого ним майна, але стрінувся зі спротивом Любарта, який бажав забезпечити це майно для нового литовського митрополита. Також великий князь Гедимін був невдоволений нахабністю

Теогноста, бо бажав утримати литовську митрополію, про якої заснування сам подбав перед кільканацятьма роками. Це невдоволення збільшила ще рішуча відмова Теогноста висвятити на єпископську кафедру у Пскові підпіраного Гедиміном кандидата. Ось так протиділяння змаганням Теогноста скасувати обі недавно засновані митрополії, галицьку і литовську, наблизило до себе володарів цих держав. Згодом російського історика Приселкова, що Любарт, стративши надію на вдержання литовської митрополії тим ревніше підтримував змагання Болеслава-Юрія, врятувати бодай галицьку, дуже правдоподібний. Заходи, що їх оба підняли в цій справі у патріярха, присилювали київсько-суздальського митрополита до поїздки у Царгород у травні 1332 р., щоб там особисто їм протиставитися.

Спільність інтересів в церковній області спонукала до наближення також на політичному полі, якого зовнішньою ознакою було одруження Болеслава-Юрія з донькою Гедиміна Євфемією, званою здрібніло Офкою. Хрестини Офки, що досі була поганкою, і весілля відбулися в 1331 р. в Плоцьку, на дворі кн. Ванька, стрия володимирського князя, який мав також Гедимінівну за жінку. Що це не сталося у Володимирі, було явною демонстрацією проти митрополита Теогноста, який саме тоді там перебував; в той спосіб Болеслав-Юрій відхилився від немилого вигляду, церковне благословення на подружжя життя приймати з рук осоружного грека. (Д. 6.)



стю можуть вести внутрішнє урядування в українській мові, або що у волосних книгах, бюджетах та в інших урядових документах побіч написів та тексту в німецькій мові може виділитися теж і українська мова.

Це все діялось і діється тому, що не було на наших землях самоуправних фахівців та повітових інспекторів українців і цьому мусимо негайно зарадити. На думку автора у Кракові повинен повстати негайно самоуправний відділ при Центральній Комітеті, що перевів би передусім реєстрацію усіх безробітних самоуправних урядовців українців, а Українські Допомогові Комітети повинні подати негайно згаданий централі список самоуправних урядовців у своєму терені. Тоді можна було б обсадити вільні місця в волосній та повітовій самоуправі на всіх землях в Генерал-Губернаторстві, де українське населення творить більшість. Правда, що тут мусили би співпрацювати і далі Українські Допомогові Комітети та предклати дотичному старості таку кількість українських кваліфікованих сил, яких очевидно повітові інспектори чи війти чужинці не схочуть самі без наказу старостів прийняти.

Це була б перша стадія праці. По переведенні приготівної праці треба було б негайно і в Кракові і при Повітових Комітетах зорганізувати самоуправні курси, які перешкодили б початку ющих та вишколили б нових працівників для волосної і

повітової самоуправи. Тими працівниками треба б обсадити в першу чергу вільні місця на Холмщині і Підляшші. На покриття коштів згаданих курсів, треба б вивести фонди від влади, а одночасно змобілізувати добрих прелегентів на згадані курси та устійнити програму курсів. Повітові Комітети повинні б уже приступити до організації таких курсів, якщо мають на місцях прелегентів. Добре було б уладити в короткому часі одно чи двоєденний зїзд, на якому узгіднено б програму курсів на основі проектів, що їх привезуть учасники. Незалежно від заповнення програми у волосній самоуправі треба було б зорганізувати також курси для урядовців вищого типу, себто кандидатів на інспекторів самоуправи та есентуальних референтів при старостах. Тут кандидатами були б у першій черзі абітуренти гімназії зі знанням книговодства і правники, одні і другі зі знанням німецької мови. Про посади для абсолювентів таких курсів мусили б вже клопотатись наш провід. Це справа незвичайно важна і вимагає негайного вирішення та переведення її в життя. Мусимо занебане надробити, якщо хочемо щось здобути, мусимо самі прийти з готовими пропозиціями до влади. За нас ніхто не буде думати і ми будемо мати лише те, що самі собі здобудемо.

Андрій Кігічак

Самоуправний інспектор в Ярославі.

### 3 голосів преси.

## Сила італійської армії

Військовий співробітник «Дойче Альгемайне Цайтунг», майор Отто Мосдорф, оголошує у тій газеті з 12. ц. м. обширну статтю п. н. «Італійське військо та повітряна фльота», в якій маємо коротку історію відбудови й реорганізації італійської армії за фашистського правління. Переломовою датою у цій історії є рік 1935, коли то відбулись перші великі італійські маневри в Тиролі. Того самого року військовий віцеміністр Італії, ген. Байстроччі, заявив у зв'язку з близькою небезпекою війни, що «ніяка подія не заскочить нас несподівано».

У світову війну Італія вступила з 36 дивізіями піхоти, 2.121 гарматами, 4-ма дивізіями кавалерії та 52-ма альпійськими батальйонами, що разом складалось на 31.000 старшин та мільон вояків. При кінці світової війни та армія зросла до 22 армійських корпусів з 55 дивізіями піхоти, 682 альпійськими батальйонами, 4 дивізіями кавалерії і 1.900 батеріями, на округло 3 мільйони мужа при населенні 36.9 мільйонів душ.

Коли до влади прийшов фашизм, то знайшов армію у трохи занедбаному стані в наслідку безупинних змін кабінету. Тому перед новою владою стояло завдання відбудувати національну збройну силу на новій моральній підваліні. Вже в три місяці після захоплення влади, Мусоліні видав перші розпорядки, які встановлювали мирний стан армії на ступні 10-ти армійських корпусів, 30-ти дивізій зі 125-ти полками піхоти, 55 полками артилерії, 12-ти полками кінноти і 13-ти полками піонірів. На випадок мобілізації цей стан мав подвоїтися. Мусоліні розумів своє завдання так поважно, що в 1925 році об'єднав усі три військові міністерства у своїх руках, через що створив уже під час миру єдність команди та започаткував систематичну підготовку народу, що мав стати озброєною нацією.

1926 рік приніс «впоряд армії» та створення генерального штабу. Дивізії мали трійковий склад, по 3 полки піхоти, кінноти й 1 полк артилерії. — Тоді повстали перші «швидкі дивізії», числом три. Фашистська партія дістала доручення зайнятися довійськовим вихованням народу таким робом, що молоді італійці, починаючи від 6-го року життя, мусили належати до організації «Бадіа, Вовчі Сині», де — у двох ступнях — перебували до 18-го року життя, з тим, що у 21-му році вступали до регуляр-

ної армії на пересічний 1½-річний вишкіл. Підвишкою матеріальної стопи старшин і вояків та ліквідацією суперечок між військом і міліцією осягнув Мусоліні те, що не зважаючи на тодішні напружені міжнародні відносини він міг вислати до Абіссинії 400.000-ну армію, яка світло перемогла, хоч на тисячі кілометрів була віддалена від рідного краю... Здобутий в Еспанії досвід казав перемінити «3-рейкові» дивізії на «2-рейкові», при чому дивізія піхоти складалась з двох полків піхоти кожний по три батальйони, з двох сотень з бомбометами та 4.7-см. гарматами, з 1-го полку артилерії та одного батальйону мінометів. У зв'язку з абіссинською війною створено у 1936 році колоніальне військо Італії, яке заступило дотогочасні абіссинські формації. Воно охоплює 60.000 мужа, з яких 40.000 є автохтонами. Цей корпус поділений на 17 бригад по чотири батальйони кожна і розташований по всій італійській Африці. Він підлягає команді віцекороля та має особливо сильний старшинський склад у числі 2.500 старшин. До того приходить ще 1.500 підстаршин і ціле військо робітників силою 150.000 людей, зорганізованих по-військовому по зразку фашистської міліції, у власних уніформах та з власним вирядом. Фашистська міліція перейшла у 1939 році таку основну організаційну зміну, що 142 батальйонів чорних сорочок включили до формації італійської армії.

Реорганізація генерального штабу створила корпус генеральних штабовців, який складається з 35 полковників, 99 підполковників та з ближче неозначеного числа отаманів, і поручників, які мусять мати скінчену військову академію...

З дальших численних подробиць тієї статті цікава та, що в 1938 році ген. Паріані завів італійський парадний марш «пассо романо», як один із засобів виховно-морального військового характеру. У тому самому році італійська піхота дістала нові рушніці: коротші, легчі й більш прецизійні, на 1.20 м. довжини й калібру 7.35 см. У квітні 1940 р. вийшов закон про склад і завдання найвищого комітету оборони в справах організації та мобілізації краю під час війни. Автор зазначає, що точне число італійської армії у часі війни не може бути, очевидно, відоме, бо це військова тайна, але ще два місяці тому Вірджініо Гайда подавав тодішній стан на 18 корпусів з 54 дивізіями піхоти, крім усіх інших родів зброї. У порівнанні з 1935

роком це збільшення на три нові корпуси, 20 нових дивізій. 1.500 резервових старшин, які брали участь в абіссинській та еспанській виправах і зібрали там військові досвіди, вступили до активної служби. До того прийшло дальших 2.200 старшин, 6.500 підстаршин і 1.800 спеціалістів.

...Географічний характер театру війни, що входить у гру для Італії з його високими горами, каже італійській армії менше ваги класти на змоторизовані частини. Зате у тому війську є дуже багато гірських формацій, які творять стрижень армії. Два типи повзів, один на 6 тон, один на 13 тон, ввійшли до італійської армії тільки недавно. Артилерія має нові гармати (канони), гавбиці й мерзери. У протилетунській обороні втримався тип гармати 90/53...

Щодо командного складу, то з тієї статті довідуємося ще, що наслідник престолу став командантом «Групи Північ» та маршал де Боно, який відбував разом з Мусоліні марш на Рим і потім був першим головнокомандуючим в Абіссинії — дістав команду над «Групою Південь».

На ту саму тему знаходимо передову статтю у «Берлінер Берзе» Цайтунг з 12. травня, пера підполк. фон Менгеса. Його стаття усистематизована на вияснювання різних родів зброї в італійській армії та її різних завдань. Із загальних уваг цікава напр. та увага, що «італійська армія наставлена на швидкі постанови й вирішення... Особливо плекають в ній духа наступу...»

...Італійське летунство стоїть на чоловому місці між великодержавами та має надзвичайний матеріал. Його високе летунське знання показалося в Абіссинії, в Еспанії та в рекордових успіхах цілих суцільних ескадр. Продуктивність фабрик літаків збільшилась від січня 1939 року майже в двое. Воно творить окрему летунську армію, поділену на два летунські корпуси. Кожна летунська дивізія складається по-рівному з мисливських та бомбових літаків; кожний корпус має далеко-розвідний відділ. Самому війську підлягає 198 літаків у 22 штафетах по 9 літаків (розвідчі, мисливські та бомбові літаки). Маринарка має власних 303 літаків у 31 штафетах по 9 і 12 літаків. У колоніях є 72 літаки, у летунських школах 160. Разом є щонайменше здатних до військової акції 2.500 літаків з залогою около 40.000 мужа...

Военна маринарка має нині понад 700.000 тон містоти, — разом 424 кораблі (не рахуючи тих, які в будові від 1. IX. 1939 р.). Підводних суден — 106.

Очевидно, що різні військові фахівці різно оцінюють чисельний стан італійської армії, який мусить бути тайною. Так напр. майор Мосдорф з «Дойче Альгемайне Цайтунг», цитований на початку цього огляду, каже, що «італійську воздушну флоту вже віддавна рахували найменше на 4.000 літаків».

### ЕСПАНСЬКІ ВІЙСЬКА ЗАЙНЯЛИ ТАНЖЕР

Мадрид. Еспанський уряд рішив, щоб зберегти неутральність Танжеру зайняти це місто й околицю. У п'ятницю рано т. є 14. ц. м. еспанські війська в числі 1.200 людей обсадили Танжер.

Агенція Стефані повідомляє, що в п'ятницю рано еспанський експедиційний корпус зложений з кінноти, гарматчиків і протилетунських гармат зайняв міжнародну полосу і місто Танжер. Офіційний комунікат вияснює, що еспанські війська зайняли Танжер тому, бо Англія і Франція готовилися захопити це місто й околицю у свої руки й зробити там военну базу.

На основі танжерського статуту це місто, що начислює 75.000 населення і має визначне, стратегічне значіння на гібральтарському шляху, була це неутральна міжнародна смуга. Досі Танжер був під охороною Англії, Франції й Еспанії. З хвилиною приступлення Італії до війни заходила небезпека, що західні держави захоплять Танжер для своїх військово-воєнних цілей. Тому теж Еспанія обсадила те місто, щоб зберегти його неутральність.



# НОВИНКИ

## КАЛЕНДАР

ЧЕРВЕНЬ.

19. Серeda — Доротея еп.  
20. Четвер — Іларіона.

## СВЯТО ГЕРОІВ У КРАКОВІ.

В неділю 16. ц. м. в 3-й год. попол. зійшлося біля 3.000 українців на раковинському цвинтарі у Кракові, щоб вшанувати пам'ять поляглих, які віддали своє життя за Рідний Край. На могилах полонених стрільців УГА та інтернованих на Домбю 6-ох священників під проводом о. крилош. д-ра П. ХРУЩА, відправили панахиду. Відповідну проповідь виголосив о. В. КУЧАБСЬКИЙ. Співав гарно мужеський хор під проводом м-ра Улицького. В поході несли 15 прегарних вінків. Українці Кракова взяли організовану участь у Зеленосвятоточні поминки без «опіки» ославленої польської поліції...

СВЯТОЧНИЙ ВЕЧІР У ЧЕСТЬ ІВАНА ФРАНКА з приводу 24-их роковин смерті відбудеться в суботу 22. червня ц. р. в год. 7.30 вечір в домі т-ва «Просвіта», Ринок 12/II. Вступ для членів і зашених гостей за добровільними датками.

ВСЮ КОРЕСПОНДЕНЦІЮ у справі передплати часописів, закупу книжок і гроші за часописи та книжки слід надсилати на адресу: Адміністрація «Краківських Вістей» у Кракові, вул. Кармелітська ч. 34/II, де приміщується теж Дирекція В-ва й у всіх видавничих справах слід теж звертатися на вказану адресу: Дирекція Українського Видавництва при вул. Кармелітській ч. 34/II. — До Редакції часопису «Краківські Вісті», яка приміщується при вул. Ожешкової ч. 7/II — просимо надсилати лише редакційні матеріали, а саме статті, фейлетони і дописи.

— ВІДІЗД ДО ФАБРИКИ СІМЕНСА! Подаємо до відома, що всі листовні зголошення ми прийняли. Можуть їхати мужчини і жінки понад 18 літ, але без дітей. Транспорт відіде з Кракова у понеділок 24. червня ц. р., а до Кракова треба приїхати в п'ятницю 21. червня вечором, або в суботу 22. червня ц. р. рано. Можуть виїхати всі, навіть дотеперішні незголошені. Більші берігти для звороту коштів подорожі. Робітники зголошені з терену Німеччини можуть виїхати лише через дотичні для їх округи арбайтсамт. По приїзді до Кракова треба згодитися в таборі при вул. Яблоновських 10. Можна брати зі собою харчі, білля та взуття, а гроші лише в марках за дозволом девізової комісії у Кракові. Хліборобські робітники, які мали б охоту працювати у фабриці — можуть теж поїхати до фабрики Сіменса. — Одночасно потребуємо 100 робітників до фабрики кораблів у Бремен, де вже працює кілька десятків українських робітників на добрих умовах. По приїзді робітники можуть вибрати працю у фабриці Сіменса або у Бремен. — За Комітет: м-р М. Ценко, референт праці.

— МІЖНАРОДНИЙ ОБМАНЕЦЬ У ВАРШАВІ. Від якогось часу вештався у Варшаві небезпечний міжнародний обманець і злодій, що представлявся наївним жінкам за представника американського червоного хреста. Він обіцяв легковірним жінкам різну допомогу з Америки, мовляв може навіть вивести дозвіл на виїзд тамтуди, то що. А втім запришчував у помешканні дорогі речі і нічку обкрадав своїх знайомих. Тепер його зловлено. Це якийсь Хаїм Давідсон, що відсидів уже у в'язниці.

## КОМУНІКАТ

Шкільні свідоцтва (річні і покінчення школи) та шкільні каталоги для українських приватних і державних шкіл уже надруковані. Замовлення й гроші присилати поштовим переказом на адресу: Ukrainischer Hauptausschuss, Krakau, Grüne-strasse 26/11.

Ціна 1 свідоцтва в гуртовій продажі 40 сот. (роздрібно 50 сот.), подвійного листка каталогу (на 4 учнів) 20 сот., заголовного листка для клясового каталогу 20 сот., заголовного листка для цілої школи 20 сот. Державні школи замовляють свідоцтва й каталоги через Шкільні Інспекторати.

Керманіч Культурно-Освітнього Відділу Українського Центрального Комітету в Кракові.

## ЛИСТУВАННЯ АДМІНІСТРАЦІЇ

Вп. о. Кункевич Василь, Тарнава: Часопис висилаємо правильно. Неодержані числа просимо рекламувати.

Вп. Річук Тимофій: Адрес Ваших Друзів не знаємо, найкраще подайте оголошення.

Вп. Кривуць В., Гр.: Висилки часопису не здержували, Ви повинні за травень 1.— зол.

Вп. Іжж. М. Кириченко, Братислава: «Краківські Вісті» та «Ілюстровані Вісті» висилаємо. Презплату можна влатити до «Пробоем». В-во проф. І. Огієнка існує.

# КОМУНІКАТИ ТА ОБІЖНИКИ

Український Центральний Комітет в Кракові.

Реферат опіки над молоддю.

ОБІЖНИК Ч. 5.

1. Випочинкові табори «Доросту». Табори шкільного доросту обох полів у віці 7—13 літ відбудеться в часі від 10. 7. до 20. 8. ц. р. в Романові-Живці в пансіонаті «Львівської Лічничої Кольонії» і в Окшеві (3 км. від Холма) в забудованнях господарської школи.

Зголошення до табору треба вносити до 30. червня до Українського Центрального Комітету у Кракові, Зелена 26/12. Зголошення мусить заопініювати Український Допомоговий Комітет даного повіту.

Таборова оплата 100 зол., з чого 20 зол. треба прислати враз зі зголошенням, а решту влатити на початку побуту в таборі. В міру можливостей діти убогих батьків зможуть користати зі зниженої оплати. З цією метою треба до зголошення долучити прохання з опінією даного У. Д. К.

Кожний таборовик (ичка) мусить взяти зі собою до табору осьтакі виряд: 1) спортовий одяг (вітрівка, короткі штани), найкраще з неплямливої краски матеріалу. 2) сильні черевики, 3) накриття голови, 4) светер, 5) сукнянну куртку або плащ, 6) дві пари білля, 7) три пари пончіх, або скарпиток, 8) рушник, 9) коц, 10) прости-

рало, 11) сінник, 12) пошевку від заголовка (яська), 13) наплечник з ремінцями, 14) їдунку з накривкою, 15) горнятко, 16) ложку і складаний ніж, 17) одяг до спортових вправ (штанці і сорочинка), 18) купанки («швімки»), 19) руханкові стопанці («мештики»), 20) голки і нитки, 21) особисту виказку, 22) двацяткартковий зшиток і 23) звичайний олівець. Варто ще взяти компас і полеву фляшку.

2. Випочинкові табори «юнацтва». Табори для молоді 13—18 літ відбудуться у Турковичах (повіт Грубешів) і Жегестові: 1) в Турковичах від 7. липня до 1. серпня для хлопців, а від 2. до 27. серпня для дівчат. 2) в Жегестові від 7. липня до 1. серпня для дівчат, а від 2. до 27. серпня для хлопців.

Зголошення до табору слід присилати до 30. червня ц. р. до Українського Центрального Комітету у Кракові, Зелена 26/12 долучуючи опінію дотичного Комітету.

Таборова оплата 65 зол. з чого 20 зол. треба прислати враз зі зголошенням, а решту влатити на початку побуту табору. При повороті з таборів учасники таборів користатимуться з 50% залізничної знижки.

Конечний таборовий виряд аналогічний як і в таборах «Доросту».

Д-р В. Кубійович, провідник У. Ц. К.

М-р Я. Рак, реф. опіки над молоддю.

## Зближається кінець шкільного року

ЗВЕРТАЄМОСЯ ДО ВП. УПРАВИТЕЛІВ ШКІЛ ТА ВСЬОГО УКРАЇНСЬКОГО ВЧИТЕЛЬСТВА — З ПРОХАННЯМ ЗАМОВИТИ В «УКРАЇНСЬКІМ ВИДАВНИЦТВІ» НАГОРОДИ ДЛЯ УКРАЇНСЬКОЇ ДІТВОРИ.

Маємо на складі такі книжечки:

### Для старших дітей:

1. О. Лотоцький: Три побратими, історичне оповідання з козацьких часів	1,—
2. Ю. Тарнович: Верхами лемківського Бескиду, мандрівницький провідник	1,—
3. Ф. Коковський: Слідами забутих предків, оповідання на тлі минулого Лемківщини	1,—
4. Кошівка і ситківка, змагові гри	0.50
5. Ю. Тарнович: Чому плугатарі не їдуть, нариси	0.60
6. В. Стефанік: Вона - земля, оповідання	0.60
7. М. Вовчок: Два сини, оповідання	0.60
8. Хиліак: Лихо на світі, оповідання	0.60
9. Ю. Федькович: Люба-згуба, оповідання	0.60
10. М. Коцюбинський: Відьма й інші оповідання	1,—
11. Ст. Руданський: Співомовки	1,—
12. М. Вовчок: Степовий гість	0.60
13. Гр. Квітка - Основяненко: Перекотиполе	0.90
14. М. Черемшина: Верховина й інші оповідання	1.50
15. Л. Лепкий 140 пісень	1.80
16. П. Куліш: Орися	0.40
17. О. Стороженко: Дорош і інші оповідання	1,—
18. Ф. Жуковський: Важніші події нашого минулого	0.40
19. Кобзар Тараса Шевченка	1.50

### Книжечки для молодших дітей:

1. І. Франко: Лисичка - сваха, байка	0.25
2. " " Лисичка - сестричка, байка	0.25
3. " " Лисичка - сестричка, байка	0.25
4. " " Заяць і Ведмідь, байка	0.25
5. " " Бурко й Мурко, байка	0.25
6. " " Торба, байка	0.25
7. " " Коза Дереза, байка	0.25
8. Вуйко Влодко: Пригоди Юрчика Кучерявого	1,—

## Крім цього поручаємо Впр. оо. Катехитам образці:

1. Ісус Христос, на спомин Першого Святого Причастя, 18.5×28.5 см.	1.—
2. Ісус Христос, на спомин Першого Святого Причастя, 14.5×21.5 см.	0.80
3. Образці, 100 штук, різні, ч. 9	2.—
4. Образці, 100 штук, різні, ч. 10	4.50
5. Образці, 100 штук, різні, ч. 11	3.—
6. Образці, 100 штук, різні, ч. 12	4.—
7. Образці, 100 штук, різні, ч. 13	5.—

Книжки й образці висилаємо за переднім надісланням належності. На поштову пересилку до 10.— зол. долучити 1.— золотий. Гроші посилати звичайними переказами, або чеками Видавництва зі зазначенням, на що призначені гроші.

«УКРАЇНСЬКЕ ВИДАВНИЦТВО».





### Посмертні згадки

Дня 26. 5. 1940 р. помер трагічно бл. п. **Роман Сеньків**. Походив із с. Борині к. Турки н/Стр. Народився дня 15. 12. 1920 р. Після подій в Карпатській Україні перейшов бл. п. Роман із частинами »Січі« до Румунії. Звідти румунська влада передала його мадярам. Із мад. табору в Воргалыш біля Ніредьгази виїхав до Німеччини. Дня 26. 5. ц. р. купався в Сяні б. Сталевої Волі й утопився в хвилях ріки. Роман Сеньків був зразковим стрільцем »Січі«. В. Й. П.

### ПОВІДОМЛЕННЯ Й ПОДЯКА.

Прибиті горем і смутком дружина і діти повідомляють цією дорогою всіх своїх друзів і знайомих, що Волею Всевишнього відійшов від нас на віки по довгий і важкий недугу наш найдорожчий муж і батько.

### ІНЖ. ВІКТОР ОСІНСЬКИЙ

дня 21. травня 1940 р. Похорони відбулися дня 23. травня 1940 р. в Загочевю, повіт Балигород.

Щиро дякуємо всьому нашому громадянству — інтелігенції й селянству — які так численно взяли участь в супроводі нашого найдорожчого Покійного до місця вічного спочинку. Зокрема дякуємо нашому численному укр. духовенству, яке на чолі з о. деканом Волод. Григоревичем звеличаво цей сумний обряд. Всім бесідникам, що прощали нашого покійного у вічну дорогу, які хоріві балигородської »Провісти« окреме Спасибі.

В смутку полишені

Наталія зі Стефанових Осінська,  
дружина

Тася, Аня, Марічка, діти.

Полк. Гнат Стефанів, швагер.

### ЛИСТУВАННЯ АДМІНІСТРАЦІЇ.

Вп. Інж. Кузик Дмитро, Нім. Перемишль: Грошевої пересилки 5.— зол. з 18. березня не одержали. Просимо рекламувати.

Вп. Захарків Микола, Ст.: Передплату маєте заплачену згідно з Вашим розчисленням.

Вп. Полчук Тиміш, Гунделюфт: Часопис висилаємо без перерви.

Вп. М-р Головата Марія, Познань: Заплачено до кінця травня.

Вп. Григорук І., Красна: »Кр. Вісті« висилаємо від 10. березня і тому до кінця червня Ви довжні 3.50 зол.

Вп. Дмитріук Антін: Замовлений часопис до Тереспоя висилаємо.

Вп. Ханечко Михайло, Варшава: Замовлені »Кр. В.« до Ліцманштату висилаємо, також можемо туди висилати »Ілюстровані Вісті« та книжки.

Вп. Михайло Генік-Березовський: Почавши від ч. 51 висилаємо Вам додатково по 2 прим. »Краківських Вістей«, що заплатила для полонних українців Вп. Пані Филипчаків з Кракова.

Вп. Котик Михайло, Пітерсдорф: 13.— нім. марок через УНО одержали. Маєте заплачено до кінця 1940 р.

Вп. Козій Василь, Ргінрод: Часопис висилаємо без перерви на подану Вами адресу.

Вп. Янушевич Л., Берлін: Одержали від Вас лише 5.— нім. марок через УНО, а 3.50 нім. марок поштою не одержали. Одержані гроші вписали на передплату »Кр. В.«, що маєте заплачено на червень 2.20 зол. »Ілюстровані Вісті« та »Малі Друзі« висилаємо, а передплату просимо влатити до УНО.

Вп. Коцан Михайло, Цвіфальтендорф: Передплата заплачена до кінця серпня. 2.— нім. марок, про які пишете в листі, ми не одержали.

— о —

## ОГОЛОШЕННЯ

### Дрібні оголошення

Трояна Мирослава, сина адвоката з Ходорова, 14-літнього ученика III. кл. гімна. пошукує найближча родина. Хто знав би хоч найменші вісти про нього проситься повідомити адмін. »Кр. Вісті«. 5-6

Знайомим до відома! Олекса Пасічник зі Львова живе у Ряшеві, вул. Ожешкова 16. 6-14

Пошукую Кузнярського Мирослава з Коровник, тов. Перемишль. Микита Дмитро, Меєрдорф-лягер іб. Бравіншвайг. 551 2-2

### ЦІННА НОВИСТЬ!

Ілюстрований Кобзар для дітей — добірний вибір поезій Т. Шевченка на основі видання У. П. Т. зладив П. І. з обширними поясненнями. 64 стор. 32°. Ціна 1 зол. В-во »Наша Майбутність« Ярослав, вул. Городська 9. — Замовлення тільки за готівку. Починаючи від 20 прим. провізія 25%. 553 2-4

Хто знає, що сталося із редактором Іваном Витвицьким зі Львова, або хто знає людей, які бачили, як його поляки розстріляли, хай про те напише на таку адресу: Luise Konik, Erlangen i. Bay. Essenbacherstrasse 10. 555 2-5

Предмети українського народнього мистецтва дешево продає »КУЛЬТУРА«, Краків, св. Томаша ч. 26. 557 2-3

Продам вартісні поштові значки Карпатської України з печаткою відкриття I-го Союзу Карпатської України в Хусті. 551 2-2

Українці — філіатели! За 20 зол. і більше (+ пересилка) надсилаю маленькі збірки марок (поштових і інших) України. Знавець українських марок Kapitänleutnant S. Schramtchenko, Tschentstocha 1. Malstrasse 19. 558 1-2

Потрібні гарні сопрани, альти, тенори, баси і добрі смичкові музиканти. Звертатись листовно: Н. Магніак, Berlin Britz. Wochenendweg 9. Siedlung. 560 1-1.

Степан Мартинів, 28 полк. Каліш, подай свою адресу. — Сестра Дубова Ярослава, Ярослав, Гавтигтрассе 1.

Хто з панночок дасть українську конверзацію урядовцеві. Зголошення: »Кр. Вісті«, Краків. 563 1-1

**Гуртівня шкіри**  
**Ф-ми КІНСТЛЕР і Сини**  
Краків, вулиця Дітля ч. 44.

в Українській Комісарській  
Управі — поручає  
шкіри різного роду — тверді та м'які.  
Продажа тільки на картки.

Технічне знаряддя  
найдешевше купиш

У ФІРМИ  
**„ЗЕНІТ“**

Українська Комісарська  
Управа.

КРАКІВ  
ВЕСТРИНГ Ч. 6.



Удосконалені машини до виробів цементових і вагоново портландський цемент доставляє ф-ма: **МАШИНОБЕТ**, — Клеменс Юра, Кенти — Ост-обершлезієн, продаж Краків, вул. Гарбарська ч. 10/4. 1-15

### ЗАХАРІЯ БОСАК СИНІ

крамниця з залізом  
КРАКІВ, вул. Купа 6.

### Фабрика металевих виробів

фірма

### ЛЯНДАВ :-:

КРАКІВ, вулиця ГЕРТРУДИ число 6.

поручає млинки до кави, альпакову посуду та спиртові машинки. —

### Гуртівня емалієвих посудин.

1-6 КОМІСАРСЬКА УПРАВА.

### Одинокий під сучасну пору український дитячий часопис

### „Малі Друзі“

### БРАТТЯ БОСАК

СКЛАД ЗАЛІЗА

КРАКІВ, вул. св. Вавжинця 29.

**Комісарська Управа Фірми**  
**Краків, Ринок число 30.**

**ЯКІВ ГРОСС**

поручає українській клієнтелі  
порцеляну кришталі лампи

ЦІНА ОГОЛОШЕНЬ: Ціла сторінка 600 зол., пів сторінки 320 зол., 1/4 сторінки 180 зол., 1/8 сторінки 150 зол., 1/12 сторінки 80 зол.  
МЕНШІ ОГОЛОШЕННЯ: 1 міліметр ширини 1 шпальти (або його місце) 1 зол. — В тексті 100% дорожче, на першій сторінці 200% дорожче.  
ДРІБНІ ОГОЛОШЕННЯ: 30 сотників за слово, найменше 3 зол. Для шукаючих праці 15 сот. за слово. Матримоніальні по 50 сот. за слово.  
ПЕРЕДПЛАТА »Кр. В.«: Цінник передплати поданий на першій сторінці. Передплату треба висилати згори. Передплата однакова в краю й закордоном. Часопису на кредит не можемо висилати.  
КНИЖКИ: Всі книжки нашого видавництва продають книгарні й адміністрація видавництва. Хто хоче замовити книжки просто на свою адресу — повинен 1. наперед прислати належитість і на пересилку, а тоді вишлемо бажані книжки.  
ВИСИЛКА ГРОШЕЙ: Гроші на передплату чи книжки з Генерал-Губернаторства належить посилати переказами або чеками нашого видавництва. PSch A Warschau Nr. 2.143. З Німеччини на адресу: »Ukrainische Nationale Vereinigung« Berlin W. 50. Ansbacherstr. 15. З Протекторату на адресу: »Probojem«. Praha XIV-65 post. schr. 3.— Курс 1 нім. марки 2 золоті. При висилці грошей все треба подати на що призначені гроші.

За Редакцію відповідає начальний редактор **Л. Хомяк** у Кракові. Видає »Українське Видавництво«, Краків, вул. Кармелітська 34, II. Телефон 230-39.  
З друкарні »Нова Друкарня Деванікова« під наказною управою, Краків, вул. Ожешкової 7, тел. 102-79.

Verantwortlich für den Gesamtinhalt und Anzeigenteil: Hauptschriftleiter L. Chomiak Krakau. Verlag: »Ukrainischer Verlag« G. m. b. H. Krakau, Karmlitstrasse 34. II. Fernsprecher 230-39. Druck: »Nowa Drukarnia Dziennikowa«, Kommissarische Verwaltung, Krakau, Orzeszkowagasse 7, Fernsprecher. 102-79